



Rådet for
Den Europæiske Union

Bruxelles, den 4. marts 2020
(OR. en)

6546/20

**Interinstitutionel sag:
2020/0037(NLE)**

PECHE 55

FORSLAG

fra:	Jordi AYET PUIGARNAU, direktør, på vegne af generalsekretæren for Europa-Kommissionen
modtaget:	4. marts 2020
til:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, generalsekretær for Rådet for Den Europæiske Union

Komm. dok. nr.:	COM(2020) 87 final
-----------------	--------------------

Vedr.:	Forslag til RÅDETS FORORDNING om ændring af forordning (EU) 2019/1838 for så vidt angår visse fiskerimuligheder for 2020 i Østersøen og andre farvande og om berigtigelse og ændring af forordning (EU) 2020/123 for så vidt angår visse fiskerimuligheder for 2020 i EU-farvande og visse andre farvande
--------	---

Hermed følger til delegationerne dokument - COM(2020) 87 final.

Bilag: COM(2020) 87 final



Bruxelles, den 4.3.2020
COM(2020) 87 final

2020/0037 (NLE)

Forslag til

RÅDETS FORORDNING

om ændring af forordning (EU) 2019/1838 for så vidt angår visse fiskerimuligheder for 2020 i Østersøen og andre farvande og om berigtigelse og ændring af forordning (EU) 2020/123 for så vidt angår visse fiskerimuligheder for 2020 i EU-farvande og visse andre farvande

BEGRUNDELSE

1. BAGGRUND FOR FORSLAGET

- **Forslagets begrundelse og formål**

Rådets forordning (EU) 2019/1838 om fastsættelse for 2020 af fiskerimuligheder for visse fiskebestande og grupper af fiskebestande i Østersøen skal ændres for at tillade udøvelsen af videnskabeligt fiskeri i de gydeperioder, hvor fiskeriet efter de to torskebestande er lukket. Ved Rådets forordning (EU) 2020/123 fastsættes der fiskerimuligheder for 2020 for visse fiskebestande og grupper af fiskebestande gældende for EU-farvande og for EU-fartøjer i visse andre farvande. Fiskerimulighederne ændres som regel adskillige gange i løbet af den periode, de er fastsat for.

- **Sammenhæng med de gældende regler på samme område**

De foreslåede foranstaltninger er udarbejdet i overensstemmelse med den fælles fiskeripolitikens mål og regler og er i overensstemmelse med EU's politik for bæredygtig udvikling.

- **Sammenhæng med Unionens politik på andre områder**

De foreslåede foranstaltninger er i overensstemmelse med andre EU-politikker, navnlig politikkerne på miljøområdet.

2. RETSGRUNDLAG, NÆRHEDSPRINCIPPET OG PROPORCIONALITETSPRINCIPPET

- **Retsgrundlag**

Dette forslags retsgrundlag er artikel 43, stk. 3, i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde.

Unionens forpligtelser, når det gælder bæredygtig udnyttelse af de levende akvatiske ressourcer, følger af forpligtelserne i henhold til artikel 2 i den fælles fiskeripolitikens nye grundforordning.

- **Nærhedsprincippet (for områder, der ikke er omfattet af enekompetence)**

Unionen har enekompetence på det område, som forslaget vedrører, jf. traktatens artikel 3, stk. 1, litra d). Nærhedsprincippet finder derfor ikke anvendelse.

- **Proportionalitetsprincippet**

Forslaget er i overensstemmelse med proportionalitetsprincippet af følgende årsag: Den fælles fiskeripolitik er en fælles politik. I henhold til traktatens artikel 43, stk. 3, skal Rådet vedtage de foranstaltninger, der tager sigte på at fastsætte og fordele fiskerimulighederne.

- **Valg af retsakt**

Foreslået retsakt: forordning.

3. RESULTATERNE AF EFTERFØLGENDE EVALUERINGER, HØRINGER AF INTERESSEREDE PARTER OG KONSEKVENSANALYSER

- **Efterfølgende evalueringer/kvalitetskontrol af gældende lovgivning**

Ikke relevant

- **Høringer af interesserede parter**

Der tages i forslaget hensyn til feedback fra de interesserede parter, de rådgivende råd, de nationale forvaltninger, brancheorganisationerne og NGO'erne.

- **Ekspertbistand**

Forslaget er baseret på videnskabelig rådgivning fra Det Internationale Havundersøgelsesråd (ICES).

- **Konsekvensanalyse**

Anvendelsesområdet for forordningen om fiskerimuligheder er nøje afgrænset i traktatens artikel 43, stk. 3.

- **Målrettet regulering og forenkling**

Ikke relevant.

- **Grundlæggende rettigheder**

Ikke relevant.

4. VIRKNINGER FOR BUDGETTET

De foreslåede foranstaltninger har ingen budgetmæssige konsekvenser.

5. ANDRE FORHOLD

- **Nærmere redegørelse for de enkelte bestemmelser i forslaget**

De foreslåede ændringer tager sigte på at ændre Rådets forordning (EU) 2019/1838 og forordning (EU) 2020/123 som beskrevet nedenfor.

Ved Rådets forordning (EU) 2019/1838 fastsættes der for de to torskebestande i Østersøen bestemmelser om lukning af fiskeriet i gydeperioden for at sikre, at fiskene kan gyde i fred, således at rekrutteringen øges. Det er samtidig nødvendigt at tillade videnskabelige undersøgelser i disse fiskeriforbudsperioder. En afbrydelse af tidsserierne for fiskeridata vil have en meget negativ indvirkning på den videnskabelige vurdering af bestandene, som er grundlaget for fastsættelsen af fiskerimulighederne.

Tobis er en art med kort livscyklus, og den videnskabelige rådgivning forelægges i anden halvdel af februar, mens fiskeriet allerede påbegyndes i april. I Rådets forordning (EU) 2020/123 er de samlede tilladte fangstmængder (TAC'er) for denne art fastsat til nul. De bør derfor ændres i overensstemmelse med den seneste videnskabelige rådgivning fra ICES.

Der blev på den sjette ordinære samling inden for rammerne af fiskeriaftalen for det sydlige Indiske Ocean (SIOFA), der fandt sted den 1.-5. juli 2019, vedtaget foranstaltninger vedrørende bundfiskeri og indsatsbegrænsninger i aftaleområdet. De foranstaltninger, der blev vedtaget på samlingen, bør gennemføres i EU-lovgivningen. De gældende gennemførelsesforanstaltninger bør ajourføres, således at de afspejler de foranstaltninger, der blev vedtaget på samlingen.

Den Internationale Kommission for Bevarelse af Tunfiskebestanden i Atlanterhavet (ICCAT) vedtog på sit årsmøde i november 2019 nye rapporteringsforpligtelser for tropisk tunfisk. Medlemsstaterne har pligt til at fremsende månedlige fangstdata for visse fartøjer, der fisker efter storøjet tun, gulfinnet tun og bugstribet bonit. Nævnte foranstaltninger skal gennemføres

i EU-lovgivningen, og henvisningerne skal indarbejdes ved hjælp af en ændring af forordning (EU) 2020/123.

- **Høring af Det Forenede Kongerige**

Eftersom denne forordning skal vedtages i den overgangsperiode, der er fastsat i aftalen om Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirlands udtræden af Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab, hører Kommissionen Det Forenede Kongerige i overensstemmelse med nævnte aftales artikel 130, stk. 1.

Forslag til

RÅDETS FORORDNING**om ændring af forordning (EU) 2019/1838 for så vidt angår visse fiskerimuligheder for 2020 i Østersøen og andre farvande og om berigtigelse og ændring af forordning (EU) 2020/123 for så vidt angår visse fiskerimuligheder for 2020 i EU-farvande og visse andre farvande**

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR—

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, særlig artikel 43, stk. 3,

under henvisning til forslag fra Europa-Kommissionen, og
ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved Rådets forordning (EU) 2019/1838¹ fastsættes der fiskerimuligheder for 2020 for visse fiskebestande og grupper af fiskebestande i Østersøen. Ved nævnte forordning fastsættes der bestemmelser om lukning af fiskeriet efter de to Østersøtorskebestande i gydeperioderne. Tilvejebringelsen af uafbrudte tidsserier af sammenlignelige data om fiskebestandene er en væsentlig forudsætning for den videnskabelige vurdering af disse bestande. Det bør derfor i de pågældende fiskeriforbudsperioder være tilladt at fiske udelukkende med videnskabelige undersøgelser for øje og i fuld overensstemmelse med betingelserne i artikel 25 i forordning (EU) 2019/1241². Forordning (EU) 2019/1838 bør derfor ændres.
- (2) Ved Rådets forordning (EU) 2020/123³ fastsættes der fiskerimuligheder for 2020 for visse fiskebestande og grupper af fiskebestande gældende for EU-farvande og for EU-fartøjer i visse andre farvande.
- (3) Der blev på årsmødet i juli 2019 inden for rammerne af fiskeriaftalen for det sydlige Indiske Ocean (SIOFA) vedtaget foranstaltninger vedrørende bundfiskeri og indsatsbegrænsninger i aftaleområdet. Nævnte foranstaltninger blev gennemført i EU-lovgivningen ved forordning (EU) 2020/123. Der bør imidlertid foretages yderligere ændringer for at sikre, at gennemførelsesbestemmelserne afspejler SIOFA's beslutninger på korrekt vis. Der blev på årsmødet i juli 2019 inden for rammerne af fiskeriaftalen for det sydlige Indiske Ocean (SIOFA) vedtaget bestemmelser om fem

¹ Rådets forordning (EU) 2019/1838 af 30. oktober 2019 om fastsættelse for 2020 af fiskerimuligheder for visse fiskebestande og grupper af fiskebestande i Østersøen og om ændring af forordning (EU) 2019/124, for så vidt angår visse fiskerimuligheder i andre farvande (EUT L 281 af 31.10.2019, s. 1).

² Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2019/1241 af 20. juni 2019 om bevarelse af fiskeressourcerne og beskyttelse af marine økosystemer ved hjælp af tekniske foranstaltninger, om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 1967/2006 og (EF) nr. 1224/2009 og Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1380/2013, (EU) 2016/1139, (EU) 2018/973, (EU) 2019/472 og (EU) 2019/1022 og om ophævelse af Rådets forordning (EF) nr. 894/97, (EF) nr. 850/98, (EF) nr. 2549/2000, (EF) nr. 254/2002, (EF) nr. 812/2004 og (EF) nr. 2187/2005 (EUT L 198 af 25.7.2019, s. 105).

³ Rådets forordning (EU) 2020/123 af 27. januar 2020 om fastsættelse for 2020 af fiskerimuligheder for visse fiskebestande og grupper af fiskebestande gældende for EU-farvande og for EU-fiskerifartøjer i visse andre farvande (EUT L 25 af 30.1.2020, s. 1).

midlertidigt beskyttede områder, hvor særlige regler finder anvendelse på fiskerfartøjerne med det formål at beskytte benthiske økosystemer.

- (4) I forordning (EU) 2020/123 blev den samlede tilladte fangstmængde (TAC) for tobis i ICES-afsnit 2a og 3a og ICES-underområde 4 fastsat til nul. Tobis er en art med kort livscyklus, og den relevante videnskabelige rådgivning fra Det Internationale Havundersøgelsesråd (ICES) forelægges i anden halvdel af februar, mens fiskeriet allerede påbegyndes den 1. april.
- (5) Fangstbegrænsningerne for tobis i ICES-afsnit 2a og 3a og ICES-underområde 4 bør ændres i overensstemmelse med den seneste videnskabelige rådgivning fra ICES, der blev forelagt den 27. februar 2020.
- (6) Den Internationale Kommission for Bevarelse af Tunfiskebestanden i Atlanterhavet (ICCAT) vedtog på sit årsmøde i november 2019 nye rapporteringsforpligtelser for tropisk tunfisk. Medlemsstaterne har pligt til at rapportere månedlige fangstdata for langlinefartøjer (med en længde overalt på 20 m eller derover) og for notfartøjer, der fisker efter storøjet tun (*thunnus obesus*), gulfinnet tun (*thunnus albacares*) og bugstribet bonit (*katsuwonus pelamis*) i Atlanterhavet. Når fangsterne når op på 80 % af kvoten, skal medlemsstaterne rapportere fangstdata for disse fartøjer ugentligt.
- (7) Nævnte bestemmelser skal gennemføres i EU-lovgivningen ved at ændre den tabel over samlede tilladte fangstmængder (TAC'er) for storøjet tun og gulfinnet tun i Atlanterhavet, der er fastsat i forordning (EU) 2020/123. Selv om der i forordning (EU) 2020/123 ikke fastsættes en TAC for bugstribet bonit, skal henvisningerne til denne art medtages i de relevante sammenlignende oversigter over de latinske navne og de almindeligt anvendte navne af hensyn til rapporteringsforpligtelserne.
- (8) Forordning (EU) 2020/123 bør derfor berigtiges og ændres.
- (9) De fangstbegrænsninger, der er fastsat i forordning (EU) 2020/123 og forordning (EU) 2019/1838, finder anvendelse fra den 1. januar 2020. De bestemmelser vedrørende fangstbegrænsninger, der indføres ved nærværende ændringsforordning, bør derfor også anvendes fra denne dato. En sådan anvendelse med tilbagevirkende kraft berører ikke retssikkerhedsprincippet eller princippet om beskyttelse af berettigede forventninger, idet de pågældende fiskerimuligheder endnu ikke er opbrugt.
- (10) Det Forenede Kongerige er blevet hørt i overensstemmelse med artikel 130, stk. 1, i aftalen om Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirlands udtræden af Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

Ændring af forordning (EU) 2019/1838

Bilaget til forordning (EU) 2019/1838 ændres som angivet i bilag I til nærværende forordning.

Artikel 2

Berigtigelse af forordning (EU) 2020/123

Artikel 46, stk. 1 og 2, i forordning (EU) 2020/123 affattes således:

*"Artikel 46
Begrænsning af bundfiskeri*

Medlemsstaterne sørger for, at fartøjer, der fører deres flag og fisker i SIOFA-aftaleområdet:

- (a) begrænser deres årlige bundfiskeriindsats og/eller fangster til deres årlige gennemsnit for de år, deres fartøjer har været aktive i området i en repræsentativ periode, for hvilken der er indgivet oplysninger til Kommissionen
- (b) ikke udvider den geografiske fordeling af deres bundfiskeriindsats, bortset fra fiskeri med line og faststående tunfiskenet, til andre områder end dem, de har fisket i de seneste år
- (c) ikke får tilladelse til at fiske i de midlertidigt beskyttede områder Atlantis Bank, Coral, Fools Flat, Middle of What og Walter's Shoal som defineret i bilag IK, bortset fra fiskeri med line og faststående tunfiskenet og på betingelse af, at de har en videnskabelig observatør om bord i al den tid, der fiskes i disse områder."

*Artikel 3
Ændring af forordning (EU) 2020/123*

Bilag I, IA, ID og IK ændres som angivet i bilag II til nærværende forordning.

Artikel 4

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Den anvendes fra den 1. januar 2020.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den [...].

*På Rådets vegne
Formand*